

Prof. Dr. Gianni PERBELLINI

*Europa Nostra Bilimsel Konsey Başkanı/İtalya
(President of the Europa Nostra Scientific Council - Italy)*
Veneto (İtalya) ve Famagusta (Kıbrıs) da Koruma ve Yönetim Çalışmaları

Conservation and Management in the Veneto region (Italy) and Famagusta (Cyprus)

Ruba KASMO

Aleppo Üniversitesi/Suriye (Aleppo University - Syria)
Halep Kalesi'nin Koruma Çalışmaları, Turistik Alan Olarak Koruma ve Geliştirilmesi

The Conservation Works in the Citadel of Aleppo, Conserving and Enhancing as a Tourist Site

12.30 - 13.30 Öğle Arası / Lunch Break

13.45 -14.45 V.OTURUM – V. SESSION - Salon-C
OTURUM BAŞKANI/CHAIR: Prof. Dr. Yusuf OĞUZOĞLU
Uludağ Üniversitesi (Uludağ University)

TÜRKİYE'DE KALELERDE KORUMA ÇALIŞMALARI
THE CASTLE CONSERVATION WORKS IN TURKEY

Prof. Dr. Zeynep AHUNBAY

İstanbul Teknik Üniversitesi (Istanbul Technical University)
İstanbul Karasurlarında Koruma Çalışmaları
Conservation of the Land Walls of Istanbul

Prof. Dr. Nuran Zeren GÜLERSOY

İstanbul Teknik Üniversitesi (Istanbul Technical University)
Alan Yönetimi ve Yönetim Planları
Site Management and Management Plans

İsmail KARAMAN, Mehmet GÜRKAN

Kültür ve Turizm Bakanlığı (Ministry of Culture and Tourism)
UNESCO Sürecinde Diyarbakır Surları
Diyarbakır City Walls in the Process of UNESCO

14.45 -15.15: Genel Değerlendirme / General Evaluation

Prof. Dr. Metin Sözen

ÇEKÜL Vakfı Başkanı (President of ÇEKÜL Foundation)

15.30: DİYARBAKIR SURLARI ÇALIŞTAYI / DİYARBAKIR CITY WALLS WORKSHOP

Yer/Location: Diyarbakır Valiliği / Diyarbakır Governorship

ONURSAL BAŞKANLAR / HONORARY PRESIDENTS

Mustafa TOPRAK

Diyarbakır Valisi (Governor of Diyarbakır)

Osman BAYDEMİR

Diyarbakır Büyükşehir Bel. Baş.(Mayor of Diyarbakır Metropolitan Municipality)

Prof. Dr. A. Jale SARAÇ

Dicle Üniversitesi Rektörü (Rector of Dicle University)

Prof. Dr. Metin SÖZEN

ÇEKÜL Vakfı Başkanı (President of ÇEKÜL Foundation)

DÜZENLEME KURULU/ ORGANIZATION COMMITTEE

Mustafa CAN

Diyarbakır Vali Yardımcısı (Başkan)
The Vice Governor of Diyarbakır (President)

M. Tevfik ARITÜRK

Diyarbakır İl Kültür ve Turizm Müdürü
The Provincial Director of Culture and Tourism Directorate

Abdullah SEVİNÇ

Diyarbakır Büyükşehir Belediyesi Genel Sekreteri
The General Secretary of Diyarbakır Metropolitan Municipality

Yrd. Doç. Dr. Neslihan DALKILIÇ

Dicle Üniversitesi Mimarlık Fakültesi
Dicle University Faculty of Architecture

Yrd. Doç. Dr. F. Meral HALİFEOĞLU

Dicle Üniversitesi Mimarlık Fakültesi
Dicle University Faculty of Architecture

Nevin SOYUKAYA

Diyarbakır Müze Müdürü
The Director of the Diyarbakır Museum

Mustafa TEMEL

Diyarbakır Valiliği Kültür Turizm Proje Birimi Koordinatörü
The Coordinator of Diyarbakır Governorship Culture and Tourism Project Department

SEKRETERYA/ THE SECRETARIAT

Pınar GÜRHAN | Sanat Tarihçisi , Art Historian

Diyarbakır Valiliği Kültür Turizm Proje Birimi
Governorship of Diyarbakır Culture and Tourism Project Department

Güldan OK | Arkeolog, Archaeologist

Diyarbakır Valiliği Kültür Turizm Proje Birimi
Governorship of Diyarbakır Culture and Tourism Project Department

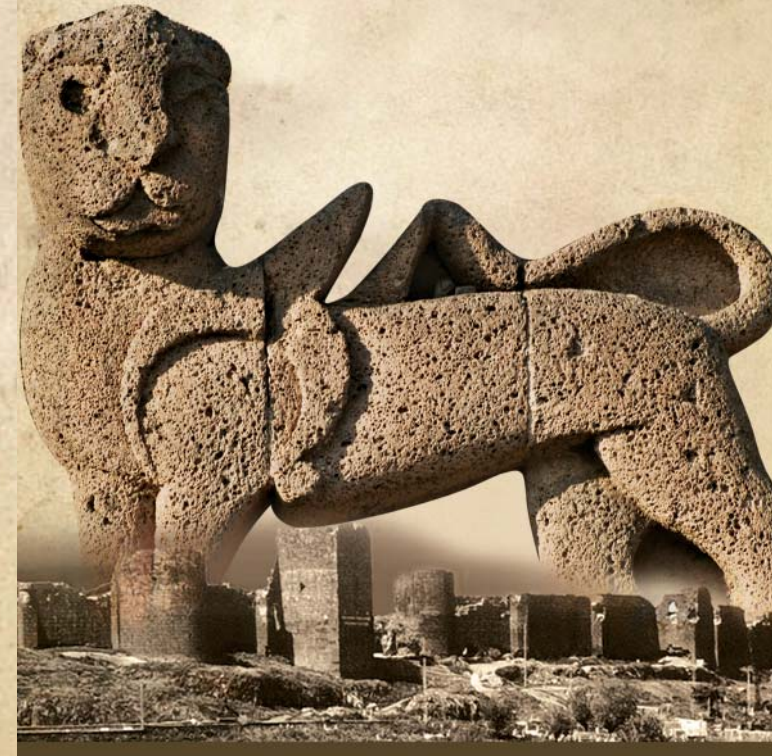


ULUSLARARASI DİYARBAKIR SURLARI SEMPOZYUMU

19-20 NİSAN 2012

INTERNATIONAL SYMPOSIUM OF THE CITY WALLS OF DİYARBAKIR

19-20 APRIL 2012



19 Nisan 2012 / 19 April 2012-1.Gün/1 st DAY

10.00-11.00: AÇILIŞ KONUŞMALARI / OPENING REMARKS

Salon-B

Sayın Prof. Dr. Metin SÖZEN

ÇEKÜL Vakfı Başkanı (President of ÇEKÜL Foundation)

Sayın Prof. Dr. Ayşegül Jale SARAÇ

Dicle Üniversitesi Rektörü (Rector of Dicle University)

Sayın Av. Osman BAYDEMİR

Diyarbakır Büyükşehir Bel. Baş.(Mayor of Diyarbakır Metropolitan Municipality)

Sayın Mustafa TOPRAK

Diyarbakır Valisi (Governor of Diyarbakır)

11.00 - 12.15 I.OTURUM /I.SESSION - Salon-B

OTURUM BAŞKANI/CHAIR:

Prof. Dr. Zülküf GÜNELİ Dicle Üniversitesi (Dicle University)

DİYARBAKIR SURLARININ TARİHSEL DEĞERLENDİRMESİ

HISTORICAL EVALUATION OF DIYARBAKIR CITY WALLS

Prof. Dr. Canan PARLA

Anadolu Üniversitesi (Anadolu University)

Diyarbakır Surlarının Söyledikleri

Revelations of Diyarbakir Walls

Martine ASSEMAT

Paul Üniversitesi/Fransa (Paul University – Valery France)

Antik Dönemde Diyarbakır

Diyarbakir in the Archaic Period

Prof. Dr. Metin AHUNBAY

İstanbul Teknik Üniversitesi (İstanbul Technical University)

Diyarbakır Surlarının Erken Dönemi

Early Phase of City Walls of Diyarbakır

Necdet SAKAOĞLU

ÇEKÜL Vakfı (ÇEKÜL Foundation)

Vakidi'den Diyarbakır Kentinin Efsanesi

Legend of the Diyarbakir City by Vakidi

12.15-12.45: SERGİ AÇILIŞI / OPENING OF THE EXHIBITION

Yrd. Doç. Dr. Evren DAŞDAĞ

Dicle Üniversitesi (Dicle University)

Surlardaki Bellek

Memories In The Wall

Öğle Arası/ Lunch Break -12.45-13.45

14.00-15.15 II. OTURUM / II. SESSION Salon-B

OTURUM BAŞKANI/CHAIR:

Prof. Dr. Canan PARLA Anadolu Üniversitesi (Anadolu University)

DİYARBAKIR SURLARININ YAPISAL ÖZELLİKLERİ VE KORUMA SORUNLARI

STRUCTURAL FEATURES AND CONSERVATION PROBLEMS OF DIYARBAKIR CITY WALLS

Yrd. Doç. Dr. F. Meral HALİFEOĞLU

Dicle Üniversitesi (Dicle University)

Diyarbakır Surlarının Mimari ve Yapım Özellikleri

The Architectural Properties and Construction Techniques of

Diyarbakir City Walls

Prof. Dr. Halil DEĞERTEKİN

Ufuk Üniversitesi (Ufuk University)

Diyarbakır Surları Kitabeleri ve Süslemelerini Koruma Önerileri

Protection of Inscriptions on the Walls and Historic Buildings of

Diyarbakir

Prof. Dr. Vedat TOPRAK

Ortaoğu Teknik Üniversitesi (Middle East Technical University)

Diyarbakır Surlarının Jeolojik ve Morfolojik Özellikleri

Geological and Morphological Characteristics of Diyarbakir City Walls

Yrd. Doç. Dr. Neslihan DALKILIÇ, Adnan NABİKOĞLU

Dicle Üniversitesi (Dicle University)

Diyarbakır Surlarını Koruma ve Günümüz Koşullarında

Değerlendirme Sorunları

Conservation and Re-Usability Problems of Diyarbakir City Walls

(Poster) Yrd. Doç. Dr. Evren DAŞDAĞ

Dicle Üniversitesi (Dicle University)

Diyarbakır Surlarındaki Sembolik Motiflerin Geleneksel El Sanatlarına Yansıması

The Reflection of Symbolic Figures on Diyarbakır Walls on

Traditional Handcrafted Arts

DİYARBAKIR SURLARI GEZİSİ- (15.30 - 18.30)

DİYARBAKIR CITY WALLS SIGHTSEEING TOUR

Sempozyum ve Çalıştay Katılımcıları için

(For the participants of the symposium and the workshop)

-Panoramik gezi turu/ Panoramic sightseeing tour

Surlar / City Walls

Sur Kapıları / City Walls Gate

-Ulu Beden Burcu/ Ulu Beden (Great Battlement) Tower

-Yedi Kardeş Burcu/ Yedi Kardeş (Seven Brothers) Tower

-Keçi Burcu/ Keçi (Goat) Tower

-İçkale Alanı ve Surları / Administrative Center and Walls

20 Nisan 2012/20 Nisan 2012 -2.GÜN/2 nd DAY

9.30-10.50 III. OTURUM /III. SESSION – Salon C

OTURUM BAŞKANI/CHAIR:

Prof. Dr. Halil DEĞERTEKİN Ufuk Üniversitesi (Ufuk University)

İÇKALE DENEYİNDEN BAKARAK DİYARBAKIR SURLARI İÇİN KORUMA ÖNERİLERİ

CONSERVATION RECOMMENDATIONS FOR DIYARBAKIR CITY WALLS AFTER THE EXPERIENCE OF THE CITADEL

Nevin SOYUKAYA

Diyarbakır Müzesi (Diyarbakir Museum)

İç Kale Neden Yeni Bir “Müze - Kale” Olmalı?

Why Should the Citadel Be a New “Museum - Castle”?

Abdullah SEVİNÇ

Diyarbakır Büyükşehir Belediyesi (Diyarbakir Metropolitan Municipality)

Diyarbakır Kalesi ve Suriçi Bölgesinde Yapılan Koruma Çalışmaları
Protection Works on Diyarbakir Castle and the Area Surrounded by the City Walls

Prof. Dr. Orhan Cezmi TUNCER

Diyarbakır Dış Surlarının Ayağa Kaldırılması Projesi

Diyarbakir Outer Fortress Walls

Yrd. Doç. Dr. Deniz ÜNSAL

İstanbul Bilgi Üniversitesi (İstanbul Bilgi University)

Kültür Mirası olarak Diyarbakır Surları'nın Değeri: Yeni bir bakış açısı

The Value of Diyarbakir Walls as Cultural Heritage: A New Perspective

10.50 - 11.00 Kahve Arası/ Coffee Break

11.00 -12.20 IV. OTURUM / IV. SESSION - Salon-C

OTURUM BAŞKANI/CHAIR:

Prof. Dr. Zeynep AHUNBAY

İstanbul Teknik Üniversitesi (İstanbul Technical University)

DÜNYADAKİ KALELERDE KORUMA UYGULAMALARI

THE CASTLE CONSERVATION APPLICATIONS IN THE WORLD

David MICHELMORE

Koruma Araştırma ve Danışma Müdürü (Director of the Consultancy for Conservation and Development – United Kingdom)

Dünya Mirası Adaylığı Bağlamında Koruma, Özgünlük ve Geliştirmenin Bağdaştırılması: Erbil Kalesi Örneği

Reconciling Conservation, Authenticity and Development in the Context of a World Heritage Nomination: the case of Erbil Citadel